

Aarau, 27. Mai 2026  
GV 2026 – 2029 / 52

# Botschaft an den Einwohnerrat

## Kreditabrechnung Knoten Weinberg

Sehr geehrter Herr Präsident  
Sehr geehrte Damen und Herren

### 1. Ausgangslage

Der Einwohnerrat bewilligte mit folgendem Beschluss mit dem Investitionsbudget 2024 einen Kredit von 560 000 Franken für den Knoten Weinberg.

*Der bauliche Zustand des Leitungsstückes von der Weinbergstrasse bis in die Küttigerstrasse ist in einem desolaten Zustand und muss demzufolge ersetzt werden. Auch die Abwasserleitung von der Erlinsbacherstrasse bis zur Einmündung in die Küttigerstrasse erfüllt die Anforderungen bezüglich Dichtheit nicht mehr und muss entsprechend saniert werden. Die bestehende Meteorwasserleitung in der Weinbergstrasse wird zur Entflechtung von Sauber- und Schmutzwasser bis zur bestehenden Meteorwasserleitung in der Küttigerstrasse verlängert.*

Der Stadtrat unterbreitet dem Einwohnerrat die Kreditabrechnung zur Genehmigung.

### 2. Kreditabrechnung

Die Bruttoanlagekosten belaufen sich auf 526 114.85 Franken. Es resultiert somit eine Kreditunterschreitung von 33 885.15 Franken oder 6.05 %. Die detaillierte Kreditabrechnung kann dem Anhang 1 entnommen werden.

### 3. Begründung der Kreditabweichung

Im Rahmen des Kanalisationsprojekts im Bereich der Weinbergstrasse Ost wurde das Trennsystem planmässig eingeführt und die Schmutzwasserleitung erneuert. Durch eine wettbewerbliche Ausschreibung konnten die Bauleistungen zu günstigeren Konditionen vergeben werden und eine optimierte Bauplanung trug zu weiteren Einsparungen bei. Die ursprünglich vorgesehenen Sicherheitsreserven für unvorhergesehene Kosten waren nicht erforderlich.

Der Stadtrat stellt dem Einwohnerrat wie folgt

**A n t r a g :**

Die Kreditabrechnung Knoten Weinberg wird genehmigt.

Im Namen des Stadtrats

Dr. Hanspeter Hilfiker  
Stadtpräsident

Dr. Marco Salvini  
Stadtschreiber

Anhang:

1. Kreditabrechnung Knoten Weinberg

Verzeichnis der aufliegenden Akten:

Dossier digital (Abacus)

# Kreditabrechnung Knoten Weinberg

Objekt: 6300.H63.5.265 / Knoten Weinberg  
 Objektnummer: 1407230016  
 Beschluss: Einwohnerrat mit Investitionsbudget 2024  
 Verpflichtungskredit: Fr. 560'000  
 Sachbearbeiter/in: Enis Musanovic, Stadtbauamt, Tiefbau  
 Ressortleiter/in: Gabriela Suter (Bau, Mobiliät und Umwelt)

<b>1</b>	<b>Bruttoanlagekosten</b>					
	Aktivierung auf Konto	14072.30	2024 Fr.	415'612.30		
			2025 Fr.	<u>110'502.55</u>		
					Fr.	526'114.85
<b>2</b>	<b>Kreditvergleich</b>					
	Verpflichtungskredit				Fr.	<u>560'000.00</u>
	Kreditunterschreitung				Fr.	-33'885.15
						-6.05%
<b>3</b>	<b>Einnahmen</b>				Fr.	0.00
<b>4</b>	<b>Nettoinvestition</b>					
	Bruttoanlagekosten				Fr.	526'114.85
	./. Einnahmen				Fr.	0.00
	Nettoinvestition				Fr.	526'114.85
<b>5</b>	<b>Aktivierung</b>					
	Übertrag von Konto	14072.30	auf	Konto		
	- Tiefbauten AW			14032.01	Fr.	<u>526'114.85</u>
	Total Nettoinvestitionen				Fr.	526'114.85

**6 Begründungen zur Kreditunterschreitung und zur Umsetzung des Vorhabens**

Im Rahmen des Kanalisationsprojekts im Bereich der Weinbergstrasse Ost wurde das Trennsystem planmässig eingeführt und die Schmutzwasserleitung erneuert. Durch eine wettbewerbliche Ausschreibung konnten die Bauleistungen zu günstigeren Konditionen vergeben werden und eine optimierte Bauplanung trug zu weiteren Einsparungen bei. Die ursprünglich vorgesehenen Sicherheitsreserven für unvorhergesehene Kosten waren nicht erforderlich.

---

**7 Vollständigkeitserklärung gemäss § 94a Abs. 3 Gemeindegesetz**

Der Stadtrat und der Stellvertreter des Leiters Finanzen und Steuern bestätigen, dass

- alle buchungspflichtigen Geschäftsfälle, die das vorstehende Projekt bzw. den entsprechenden Verpflichtungskredit betreffen, in der Kreditabrechnung enthalten sind;
- das Projekt im Sinne des beschlossenen Verpflichtungskredites realisiert ist;
- Informationen zur Projektrealisierung sowie Begründungen zu Kreditabweichungen in den Erläuterungen zur Kreditabrechnung enthalten sind.

Aarau, 27. Mai 2026

Stv. Leiter Finanzen und Steuern

STADTRAT AARAU

gemäss PA 26-253

vom 27. Mai 2026

**IM NAMEN DES STADTRATES**

Der Stadtpräsident

Der Stadtschreiber

Dr. Hanspeter Hilfiker

Dr. Marco Salvini

---

**8 Genehmigungsvermerke**

Prüfung Kreditabrechnung durch Ausschuss FGPK:

Aarau,

Unterschrift FGPK Mitglied 1:

Aarau,

Unterschrift FGPK Mitglied 2:

Genehmigung Kreditabrechnung durch den Einwohnerrat:

Aarau,

EINWOHNERRAT AARAU

Der Protokollführer